



CAM

Consorzio Associazioni  
con il Mozambico

## *“Il Trentino in Mozambico – Il Mozambico in Trentino”*

### Bilancio di Esercizio anno 2022 – Relazione di Missione

Secondo quanto previsto dal Codice del Terzo Settore all’art. 13, il bilancio del Consorzio Associazioni con il Mozambico si compone di Stato Patrimoniale, Rendiconto Gestionale e viene altresì redatta la seguente Relazione di Missione.

La Relazione ha lo scopo di illustrare nel dettaglio le poste di bilancio, di fornire una chiara illustrazione dell’andamento economico e finanziario dell’Associazione così come delle modalità con cui il CAM persegue le proprie finalità statutarie.

Il Decreto Ministeriale del 5 marzo 2020 (GU n. 102 del 18 aprile 2020) definisce i contenuti della RdM. Tali contenuti verranno di seguito illustrati, accorpati come segue:

- I. Il CAM: informazioni generali, missione, attività svolte
- II. *Governance* e Struttura
- III. Illustrazione del Bilancio di Esercizio anno 2022
- IV. Destinazione del risultato di Esercizio.

#### **I. Il CAM: informazioni generali, missione, attività svolte**

Il Consorzio Associazioni con il Mozambico (CAM) è un Ente del Terzo Settore costituito originariamente allo scopo di coordinare l'articolato programma di cooperazione comunitaria *“Il Trentino in Mozambico – Il Mozambico in Trentino”* che ha visto impegnato come significativo promotore e sostenitore la Provincia Autonoma di Trento.

Il Consorzio Associazioni con il Mozambico è stato fondato il giorno 6 novembre 2002 da 5 associazioni: A.P.I.B.I.M.I., Associazione per la Promozione dell’Infanzia Bisognosa del Mondo Impoverito, con sede legale in Rovereto; Associazione Sottosopra Onlus, oggi sciolta; CUAMM Medici con l’Africa – Trentino, con sede legale in Pergine Valsugana; Ingegneria Senza Frontiere – Trento, con sede legale in Trento; MLAL Trento Onlus, con sede legale a Trento.

Come previsto dal DM 106/2020 e DM 561/2021 del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali, a partire dall’anno 2021 l’Ufficio Provinciale del Registro Unico Nazionale del Terzo settore (istituito con Delibera Provinciale n° 278 del 26/02/2021) ha curato la trasmigrazione degli enti attualmente iscritti nell’albo provinciale delle organizzazioni di volontariato, l’aggiornamento e la modifica dei dati contenuti nello stesso. Contattati dall’apposito Ufficio, il CAM ha provveduto il giorno 12/07/2021 alla comunicazione mediante PEC dell’aggiornamento dei dati dell’Associazione ai fini della trasmigrazione. Fino ad avvenuta trasmigrazione verso il RUNTS, CAM è stato iscritto al

registro delle OdV della Provincia Autonoma di Trento. In quanto tale, CAM è stata ONLUS di diritto, secondo quanto previsto all'art 10, D Lgs 460/97. CAM ha beneficiato pertanto di tutte le agevolazioni fiscali previste per le Organizzazioni Non Lucrative di Utilità Sociale.

Al fine di ottenere l'iscrizione al RUNTS, secondo quanto previsto dal Codice del Terzo Settore (CTS, Decreto Legislativo 3 luglio 2017, n. 117 e ss.mm.ii), il giorno 20/12/2018 i Soci riuniti in Assemblea Straordinaria presso il Notaio dott.ssa Silvia Mutschlechner, hanno approvato le modifiche allo Statuto in ottemperanza alle disposizioni del CTS e della normativa successiva (Decreto Legislativo 3 agosto 2018, n. 105). Lo statuto è stato depositato presso il Notaio dott.ssa Silvia Mutschlechner il giorno 20/12/2018 e registrato a Trento il 21/12/2018 al n. 15123 serie 1T. Inoltre, il giorno 20/12/2018 i Soci riuniti in Assemblea Straordinaria presso il Notaio dott.ssa Silvia Mutschlechner, hanno approvato Atto di Ripetizione in Forma Pubblica della Costituzione dell'Associazione. Tale atto è registrato a Trento il 21/12/2018 al n. 15122 serie 1T.

Il procedimento di iscrizione al RUNTS si è concluso con l'avvenuta iscrizione del CAM al Registro nella sezione "Altri Enti del Terzo Settore"; questo a seguito della Determinazione adottata dal Dirigente Generale N° 607 del 25/01/2023 - Dipartimento Salute e Politiche Sociali - Provincia Autonoma di Trento.

Secondo quanto previsto dall'Art. 4 dello Statuto, CAM è un organismo apartitico e senza scopo di lucro. Il CAM persegue esclusivamente finalità di solidarietà sociale e, conformemente all'art. 5 del D.Lgs. 117/2017, attività a favore di terzi, di assistenza sociale e socio-sanitaria e di beneficenza, in Italia e all'estero, secondo le norme contenute nella L. n° 125/2014 e nelle relative linee guida. CAM ha come finalità la promozione e la realizzazione diretta o a sostegno di iniziative dei propri associati, di attività di solidarietà internazionale, operando con progetti mirati che nascono dalla collaborazione e dal partenariato con le libere espressioni organizzative delle popolazioni beneficiarie (associazioni, cooperative, ecc.), nonché, ove ne esistano le condizioni, in collaborazione con organismi internazionali o amministrazioni locali e centrali, enti, istituzioni di ricerca e universitarie dei paesi in cui opera. Come specificato nel medesimo Art. 4, CAM persegue le finalità ed obiettivi di cui agli Art. 1 e 2 della legge n° 125/2014.

Per la propria attività, CAM si avvale prevalentemente delle prestazioni di propri volontari associati. I Soci iscritti al 31/12/2022 sono 73, di cui 5 persone giuridiche. I soci compongono l'Assemblea che si riunisce almeno una volta all'anno per approvare il bilancio. I soci possono ricevere newsletter mensile sulle attività dell'Associazione, ricevono il Bilancio Sociale annuale, i report settoriali sintetici delle attività svolte; i Soci possono partecipare a vario titolo alla vita associativa, essere eletti nel Consiglio Direttivo e diventare Volontari, partecipando così ai gruppi di lavoro settoriali, come previsto nel Regolamento.

Per tutta la durata dell'Esercizio 2022 e fino al cambio sede avvenuto nella primavera del 2023, la sede legale è stata a Trento, in via Bolzano 19/H.

Il CAM opera in Mozambico in 4 sedi operative:

1. in Rua Pinto Serpa 568, Ponta Gea, Città di Beira, Província de Sofala
2. in Rua 11 de Setembro, Vila de Caia, Província de Sofala
3. in Bairro Central, Vila de Marromeu, Província de Sofala
4. in Vila Sede, Vila de Inhaminga, Província de Sofala

Da più di vent'anni, CAM è attivo in Mozambico, in particolare nella Provincia di Sofala, con un programma multi-settoriale che ha il fine di collaborare a promuovere un auto-sviluppo delle comunità locali. Particolare attenzione è data allo sviluppo inteso come raggiungimento di condizioni di benessere da parte di comunità consapevoli, autonome nelle loro decisioni, con riferimento a valori quali l'equità sociale e la tutela ambientale.

Gli interventi di cooperazione internazionale del CAM si caratterizzano per il loro radicamento sul territorio, la continuità delle azioni, la valorizzazione delle risorse locali e l'integrazione di diversi ambiti dello sviluppo. Avvalendosi di una vasta rete di partner che garantiscono le conoscenze necessarie, CAM implementa interventi in Mozambico nelle macro-aree di Sviluppo Umano, Sviluppo Economico ed Ambiente e Territorio, promuovendo progetti nel settore socio-sanitario, educativo e parità di genere, microcredito, pianificazione territoriale e gestione dell'acqua, gestione dei rifiuti solidi urbani.

In Italia ed in Trentino, CAM vuole essere, in partenariato con altre associazioni, attore di sensibilizzazione ed educazione sui temi della povertà e della disegualianza globale ma anche della globalità e della ricchezza delle differenti culture. Vuole incoraggiare l'opinione pubblica e i decisori politici a mettere in atto azioni e politiche volte a promuovere la salvaguardia dei diritti e della dignità delle persone, garantendo la soddisfazione dei bisogni fondamentali.

Nel 2022, CAM è stato impegnato a Sofala e in Trentino al fine di concretizzare la propria missione.

Lungo il 2022 CAM ha avuto all'attivo, prendendovi parte a vario titolo e con diverse modalità, i seguenti Programmi e Progetti:

- programma di promozione dell'educazione prescolare a Caia e di sostegno all'infanzia bisognosa; codice progetto: *CAM.escolinha.*;
- programma di promozione della salute comunitaria a Caia e di sostegno ai malati gravi; codice progetto *CAM.sanitario.*;
- progetto "*Jogamos Juntos – supporto nutrizionale e educazione inclusiva nelle 4 scuole materne comunitarie di Caia*", finanziato dall'8x1000 alla Chiesa Valdese; codice progetto *VALDESI.JJ.*;
- progetto "*LimpaMOS MOÇambique: Programma per il rafforzamento della Gestione dei Rifiuti Solidi Urbani nelle Città di Beira e Nampula*", cofinanziato dall'Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo (AICS); codice progetto *AICS.LIMPAMOZ.*;
- progetto "*Escolas Resilientes*" finanziato da UNICEF nel quadro del programma "*Building Resilience Through Education and Community engagement in the cyclone-affected schools in Mozambique*"; codice progetto *UNICEF.SCHOOL.*;
- programma di promozione dell'accesso al credito nella provincia di Sofala, promosso e realizzato dal CAM; codice progetto: *CAM.microcred.*;
- accordo di collaborazione in loco sul progetto "*Sviluppo dell'Imprenditoria Locale per lo Smaltimento del RS a Beira, Mozambico*" (SIRSU), cofinanziato da AICS sul bando AICS Profit (finanziato a Newster Srl); codice progetto: *AICS.BE.SIRSU.*;
- progetto "*VIP Moz – Villes Innovantes et Participatives; villes innovantes, propres, résilientes et participatives au Mozambique*", co-finanziato dalla Agenzia Belga di Sviluppo; codice progetto: *ENABEL.VIPMOZ.*;
- progetto "*Escolinhas Caia*", finanziato dall'Ambasciata del Giappone a Maputo; codice progetto: *JAPAO.escolin.*;

- progetto *“Ricostruzione della Scuola Pubblica di Manguena, Distretto di Nhamatanda”*, co-finanziato dalla Regione Trentino Alto-Adige; codice progetto: *RTAA.Manguena.*;
- progetto *“Emergenza colera nel distretto di Caia, Mozambico”*, co-finanziato dalla Provincia Autonoma di Trento; codice progetto: *PAT.emergenza.*
- progetto *“InovAção Circular - Investir e Empoderar para um Desenvolvimento Sustentável e Inclusivo em Sofala”*, co-finanziato dalla Delegazione dell’Unione Europea a Maputo; codice progetto *EUAID.InovCir.*;
- progetto *“Inclusive e GBV free Schools: new attitudes and behavioural change for a non-discriminatory and gender equitable society in Beira, Nhamatanda, Dondo e Buzi Districts”*, finanziato da UNFPA; codice progetto *UNFPA.Koica.*;
- progetto *“Mozambique Integrated Urban Development by Actions and Relationships: Empowering Local Governance (MUDAR)”*, co-finanziato dall’Unione Europea; codice progetto *EUAID.MUDAR.*;
- progetto *“Favoriamo lo Sviluppo garantendo il diritto alla salute: Assistenza Domiciliare Integrata e Sensibilizzazione su salute, igiene e nutrizione per la popolazione del Distretto di Caia – Mozambico”*, co-finanziato dalla Regione Trentino Alto Adige; codice progetto *RTAA.cuidados.*;
- progetto *“Follow the SUN - Universal Health: active communities for access to primary health care in rural areas”*, co-finanziato dall’Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo (AICS); codice progetto *AICS.FTSUN.*;

## II. Governance e Struttura

CAM opera attraverso un organo direttivo, denominato Consiglio Direttivo. Secondo quanto previsto dallo Statuto, il Consiglio Direttivo è composto da un numero variabile di membri, da 3 a 15. Spetta al Consiglio Direttivo: deliberare circa l’ammissione e l’esclusione dei soci, promuovere l’elaborazione ed approvare i documenti di pianificazione strategica da presentare all’Assemblea dei Soci, approvare il bilancio preventivo e consuntivo da presentare all’Assemblea dei Soci, nominare il Direttore dell’Associazione, nominare il Rappresentante Paese dell’Associazione, nominare al proprio interno uno o più Vice-Presidenti. Il Presidente, eletto dal direttivo tra i suoi componenti, è il rappresentante legale del CAM e compie gli atti giuridici.

Nel 2021 si è tenuta l’Assemblea dei Soci per il rinnovo dei membri del Consiglio Direttivo. Tale Assemblea è avvenuta in concomitanza con l’Assemblea di approvazione del Bilancio dell’Esercizio 2020, e si è tenuta il giorno 30/06/2021 in modalità mista, presso la sala conferenze in Via del Pioppeto n° 24, messa a disposizione da Edizioni Centro Studi Erickson S.p.A. e con collegamento attraverso la piattaforma Google Meet. In questa occasione sono stati eletti 12 membri del Consiglio Direttivo, 6 uomini e 6 donne, tutti candidati in lista unica. Il consiglio direttivo allora eletto, tutt’oggi in carica, decadrà nell’anno 2024, durando in carica 3 anni.

Il Direttore Generale è responsabile organizzativo e gestionale di tutte le attività del CAM: attua le delibere dell’Assemblea e del Consiglio Direttivo e, in particolare, cura l’attuazione del Piano Strategico, promuove la realizzazione del Bilancio e l’attuazione delle attività correlate, destinando a questo scopo le risorse finanziarie assegnategli; dirige in piena autonomia la struttura operativa in Italia e in Mozambico, rispondendo al Consiglio Direttivo; sceglie i collaboratori, sia quelli stabili che quelli cooptati per progetti a termine; propone al Consiglio Direttivo il Rappresentante Paese e dirige il lavoro del Rappresentante Paese; può supportare il Presidente nella rappresentanza

dell'Associazione; partecipa, con funzione consultiva, su richiesta del Presidente e senza diritto di voto, al Consiglio Direttivo.

CAM si è dotato di un Regolamento il quale chiarisce, coerentemente con quanto previsto nello statuto, funzioni e responsabilità degli Organi Sociali e dei soggetti coinvolti. Concorrono alle attività e partecipano alla vita del CAM i seguenti Organi: l'Assemblea dei Soci, il Consiglio Direttivo, il Presidente, il Collegio dei Revisori dei Conti. Secondo quanto previsto dallo Statuto, tutte le cariche degli Organi Sociali sono svolte a titolo gratuito. Concorrono alle attività e partecipano alla vita del CAM anche i seguenti Soggetti: i Sostenitori, i Volontari, il Presidente Onorario, il Direttore, il Rappresentante Paese in Mozambico.

Per perseguire le finalità statutarie, CAM promuove una programmazione strategica, realizza una pianificazione operativa degli interventi e una scrittura di proposte progettuali, in accordo con i Valori dell'Associazione, al fine di concretizzare:

- attività di cooperazione internazionale allo sviluppo, con particolare riferimento al sostegno dei beneficiari in Mozambico negli ambiti quali la promozione della salute comunitaria, l'educazione prescolare inclusiva, l'accesso al microcredito in ambito rurale e nelle emergenze;
- attività di assistenza e formazione tecnica alle controparti istituzionali in Mozambico, con particolare riferimento agli ambiti quali la pianificazione urbanistica e territoriale, la gestione dei rifiuti solidi-urbani, l'accesso all'acqua;
- attività di educazione e sensibilizzazione alla cittadinanza e a gruppi della società civile organizzata, sui temi quali la salute e la prevenzione, l'ambiente, la sostenibilità, la pace e l'inclusione tramite seminari, eventi pubblici, programmi strutturati di formazione, attività teatrali.

CAM favorisce e realizza partenariati istituzionali e tecnici con soggetti pubblici e privati al fine di inquadrare correttamente il proprio operato e fornire le competenze e strumenti adeguati alla realizzazione di progetti, azioni, attività di qualità.

Per il suo funzionamento, CAM fa uso di collaborazioni di diversa natura in Italia e in Mozambico. Allo stesso tempo, per lo svolgimento delle proprie attività, CAM si avvale di numerosi Volontari. Il numero di Volontari iscritti nei registri e il numero medio dei collaboratori con contratto da dipendenti (CCNL Cooperative Sociali) sono riportati nella tabella seguente.

<b>Collaboratori CAM</b>	anno 2022	anno 2021
Numero medio dei dipendenti in Italia (impiegati)	3	3
Numero medio dei dipendenti espatriati in Mozambico	3	1
Numero di iscritti nel registro dei Volontari	37	43

Per quanto concerne il rispetto della soglie di rapporto tra le retribuzioni dei collaboratori, si specifica che per l'esercizio 2022 la RAL più alta è stata pari a 39.400,78 EUR mentre la RAL più bassa è stata pari a 29.759,73 EUR, consegnando un rapporto pari a 1,32, ovvero inferiore ad 8. Si conferma quindi che è verificato il rapporto di cui all'Art. 16 del D.Lgs n° 117/2017.

Per quanto concerne i collaboratori, va specificato che il CAM si avvale, per coloro che ne facciano richiesta al Consiglio Direttivo, anche del loro contributo nella veste di socio. Il Consiglio Direttivo ha quindi ritenuto di accettare la richiesta di ammissione a socio di alcuni dei collaboratori. Il giorno 28

maggio 2020, è stata quindi disposta la delibera di ammissione a socio per M. Parolin, socio n° 18/2020, P. Bresciani, socio n° 19/2020, I. Rama, socio n° 21/2020. Tutti i dipendenti sopra nominati hanno rinnovato l'adesione a socio per l'anno 2022. Si specifica anche che in ottemperanza a quanto previsto dal D. Lgs. N. 117/2017, Art. 14, comma 2, sono resi pubblici i compensi attribuiti ai collaboratori e soci M. Parolin, P. Bresciani, S. Comper, I. Rama su apposita pagina del sito web del CAM<sup>1</sup>.

### III. Criteri applicati nella redazione del Bilancio

Nella redazione del bilancio, è tenuto conto che CAM realizza consistente parte delle proprie attività in Mozambico, dove è in corso il Novo Metical (MZN).

Per quanto concerne la gestione in moneta estera, il software di contabilità ammette la funzione multi-moneta, che permette di attribuire ai singoli conti del bilancio generale una moneta diversa dall'Euro. Lungo il periodo di esercizio, le registrazioni avvengono perlopiù in moneta estera, la conversione avviene pertanto in modo automatizzato, applicando a tutte le registrazioni contabili il cambio medio mensile del mese in cui è avvenuto il movimento finanziario. Per la contabilità generale, il CAM utilizza i cambi forniti dalla Banca d'Italia<sup>2</sup>. Le differenze cambio attive e passive sono calcolate e registrate in sede di assestamento di bilancio. Per il loro calcolo, il software di contabilità procede tramite apposito comando con l'attualizzazione di tutti i movimenti alla data del 31/12 di ciascun anno, data che coincide con la fine dell'esercizio amministrativo del CAM.

Visto l'elevato volume di moneta estera movimentata, la grande volatilità della stessa rispetto all'euro, e considerando che il saldo complessivo delle differenze cambio sia stato attivo nell'esercizio 2021 e passivo nell'esercizio 2022 per il bilancio 2022 è stato deciso di proporzionare il valore del fondo oscillazione cambio all'andamento delle passività riscontrate lungo l'esercizio; per un approfondimento si rimanda alla sezione specifica.

Nella tabella è riportato l'andamento del cambio medio mensile EUR/MZN per il periodo compreso tra il mese di gennaio del 2022 e dicembre del 2022. Sono evidenziati i cambi utilizzati per la chiusura e apertura dell'esercizio 2022. Si rileva come tra i due momenti, il Novo Metical si sia rivalutato del 5,68%, passando da 72,50 MZN per 1 EUR a 68,25 MZN per 1 EUR.

Questo dato si modifica nel valore e nel segno da un esercizio all'altro. A titolo di esempio, tra inizio e fine 2020 il Novo Metical si era svalutato di un valore pari al 27,32%, mentre tra inizio e fine 2021 si era rivalutato di un valore pari al 20,94%. La rivalutazione del 2022 produce l'effetto della rivalutazione delle componenti finanziarie in valuta estera. In particolare, la rivalutazione è percepita chiaramente su quei conti, sia dello stato patrimoniale che del rendiconto di gestione, che hanno una esposizione in valuta MZN o che si riferiscono a beni, valori, attività in Mozambico ed espresse in MZN.

Nell'analizzare le voci di bilancio, va quindi prestata la dovuta attenzione per una corretta interpretazione del confronto tra i valori contabili al 31/12 delle diverse annualità di esercizio. Infatti, questi possono aver subito variazioni a causa di un effetto-cambio dovuto all'andamento del

<sup>1</sup> Si veda <https://www.trentinmozambico.org/associazione-no-profit/statuto-bilanci-e-trasparenza/>

<sup>2</sup> Si veda <https://tassidicambio.bancaditalia.it/terzevalute-wf-ui-web/>

rapporto EUR/MZN lungo l’esercizio. Questo effetto è riscontrabile, a titolo di esempio ed in modo più evidente, nelle immobilizzazioni, nell’attivo circolante o in altre voci dello stato patrimoniale.

Periodo		EUR/MZN	Periodo		EUR/MZN
CHIUSURA 2021	31/12/2021	72,50	01/07/2021	31/07/2022	65,16
<b>APERTURA 2022</b>		<b>72,50</b>	01/08/2021	31/08/2022	64,83
01/01/2021	31/01/2022	72,40	01/09/2021	30/09/2022	63,36
01/02/2021	29/02/2022	72,57	01/10/2021	31/10/2022	62,82
01/03/2021	31/03/2022	70,51	01/11/2021	30/11/2022	65,21
01/04/2021	30/04/2022	69,22	01/12/2021	31/12/2022	67,72
01/05/2021	31/05/2022	67,68	<b>CHIUSURA 2022</b>	<b>31/12/2022</b>	<b>68,25</b>
01/06/2021	30/06/2022	67,62	APERTURA 2023		68,25

Il modello di bilancio utilizzato dal CAM è quello ministeriale, redatto secondo quanto previsto dal Decreto del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali del 05/03/2020, denominato “Adozione della modulistica di bilancio degli enti del Terzo settore”. In particolare, vengono utilizzati i seguenti schemi: (i) “MOD. A” per la redazione dello Stato Patrimoniale, (ii) “MOD. B” per la redazione del Rendiconto Gestionale, (iii) “MOD. C” per la redazione di questa Relazione di Missione. Si specifica che per l’esercizio 2022 non è stato necessario adattare i modelli A. e B., non sono state infatti accorpate o eliminate voci. Per la Relazione di Missione, i contenuti previsti dalla normativa sono esposti in modo completo ed esaustivo, seguendo tuttavia un ordine che meglio si adatta all’esposizione del bilancio di CAM e non immediatamente riconducibile allo schema proposto dal DM. Nello svolgimento della propria amministrazione, CAM si ispira al principio contabile OIC 35, pubblicato per la prima volta dall’Organismo Italiano di Contabilità nel mese di febbraio del 2022.

#### IV. Illustrazione del Bilancio

Durante l’esercizio, CAM realizza una gestione continuativa delle operazioni economiche e finanziarie utilizzando un software di contabilità dedicato (Banana Contabilità<sup>3</sup>), utilizzando un piano dei conti standardizzato secondo le indicazioni del modello ministeriale. Ad esercizio concluso, CAM realizza operazioni di integrazione e rettifica delle componenti delle entrate e uscite al fine di determinare la corretta competenza economica di ciascuna di quelle componenti che hanno manifestazione finanziaria immediata, anticipata o posticipata, ma competenza su più anni. Queste sono legate in prevalenza alla realizzazione di progetti di cooperazione allo sviluppo su più anni, in Mozambico, e necessitano operazioni di assestamento producendo risconti passivi o attivi e/o ratei passivi o attivi. Per quanto riguarda le immobilizzazioni materiali (Attività B.II), nel corso dell’esercizio 2022 non vi sono stati accadimenti che abbiano modificato sostanzialmente questa voce. Per quanto riguarda gli immobili in uso, CAM opera con: (i) la sede principale a Trento e la sede principale a Beira, entrambe in affitto; (ii) la sede di Inhaminga in affitto; (iii) la sede di Caia in uso gratuito per 50 anni con convenzione firmata con il Governo del Distretto di Caia nell’anno 2018; (iv) il fabbricato di Marromeu di proprietà, riportato in bilancio. L’immobile di Marromeu è stato acquistato e ristrutturato, patrimonializzato ed assoggettato ad ammortamento. Presso Inhaminga, nel corso del 2020, CAM ha acquistato un terreno edificabile allo scopo di edificare la nuova sede di proprietà; l’intervento era inizialmente previsto per il 2021, successivamente

<sup>3</sup> <https://www.banana.ch/it/it/>; la versione attualmente in uso del software è *Banana Contabilità 9.0.4 (64bit)*.

rimandato a data non definita. Per tale terreno è stata realizzata una stima del valore da parte di tecnici, con apposito sopralluogo. Il valore iscritto a bilancio corrisponde al costo di acquisto stabilito in sede di compravendita, espresso inizialmente in MZN, valutato quindi al netto di costi tecnici accessori; nel 2021 era stato avviato l’ammortamento del terreno. Nel 2022, verificando la non necessità di tale ammortamento, è stato conseguentemente liberato il fondo. Per quanto riguarda le altre immobilizzazioni materiali, CAM opera in Mozambico anche con mezzi di trasporto, attrezzature informatiche, arredi ed altri beni di proprietà. Tuttavia, dato l’accelerato grado di usura che hanno dimostrato nel corso della loro vita utile i beni strumentali in Mozambico (sia i mezzi di trasporto date le condizioni delle strade – moto ed auto – che i mezzi informatici – dato il frequente utilizzo sul campo), si è inteso iscrivere a bilancio un valore pressoché nullo degli stessi. Inoltre, la proprietà dei beni strumentali acquistati da CAM con fondi derivanti da donatori istituzionali quali UE, AICS, UN ed altri, viene trasferita a progetto ultimato alla controparte locale, secondo quanto previsto dalle disposizioni del donatore e accordato tra le parti.

Con riferimento alle immobilizzazioni finanziarie (Attività B.III): (i) Partecipazione in imprese collegate: CAM detiene il 50% del capitale della Caixa Financeira de Caia S.A., una micro-banca rurale che realizza servizi di prestito e risparmio a beneficiari nei distretti di Caia, Chemba e Marringue (Provincia di Sofala); il valore iscritto a bilancio ha rappresentato fino al bilancio 2021 il valore del capitale sociale versato all’atto della sottoscrizione delle azioni, ovvero 2.500.000 MZN, prudenzialmente attualizzato a fini contabili nel 2017, ad un cambio di 72,00 MZN per 1,00 EUR; il valore corrente è stato nuovamente attualizzato al cambio di chiusura del 2022 e aggiornato avendo sottoscritto il giorno 22/11/2022 un accordo di compravendita del 40% delle azioni di CAM; in particolare, secondo l’accordo siglato tra CAM e la parte acquirente (AMUTZI - Consultoria e Investimentos, SA, persona collettiva registrata presso la *Conservatoria de Registo de Entidades Legais*, NUEL 101120821), AMUTZI si impegna a corrispondere un valore monetario di 5.800.000 MZN per il 40% delle azioni, da corrispondere in tranche lungo il 2023; in data 24/03/2023 e 28/03/2023 CAM ha ricevuto 300.000 MZN e 2.500.000 MZN rispettivamente; si è pertanto rivalutato il valore di bilancio della partecipazione alla CFC, del valore della tranche effettivamente incassata, valutata al cambio di chiusura 2022 (68,25 MZN per 1 EUR); (ii) altri titoli: Azioni Banca Popolare Etica; con specifica deliberazione del Consiglio Direttivo, CAM ha presentato richiesta di ammissione e, sottoscrivendo il minimo di 5 azioni al prezzo unitario di 59,00 EUR ciascuna, è stato ammesso a socio all’istituto Banca Popolare Etica S.c.p.a. nel mese di agosto del 2020; la partecipazione alla BPE è iscritta al valore nominale netto valutato al momento della sottoscrizione.

	Anno 2022	Anno 2021
<b>II. Immobilizzazioni Materiali</b>		
Immobile di Marromeu	€ 26.868	€ 25.294
Terreno edificabile presso Inhaminga	€ 9.524	€ 8.964
Fondo ammortamento immobile Marromeu	€ -26.868	€ -25.294
Fondo ammortamento immobile Inhaminga	€ 0	€ -1.793
Altri beni materiali	€ 0,04	€ 0,04
<b>III. Immobilizzazioni Finanziarie</b>		
Partecipazione Caixa Financeira de Caia	€ 70.582	€ 34.722
Azioni Banca Popolare Etica	€ 295	€ 295



Per quanto riguarda i crediti (Attività C.II), questi vengono disaggregati tra (i) crediti verso utenti e clienti, (ii) crediti verso enti pubblici, al momento Provincia Autonoma di Trento e Regione Trentino-Alto Adige, (iii) crediti verso altri Enti del Terzo Settore, attualmente in corso convenzioni con ACRA e il Forum Trentino per la Pace, (iv) crediti verso beneficiari del microcredito, che include tutti i micro-prestiti in corso al 31/12/2022 presso gli ufficio microcredito di Caia, Marromeu e Inhaminga, (v) crediti verso altri soggetti privati, che include crediti verso Newster S.r.l. I crediti complessivi al 31/12/2022 ammontano a EUR 468.828.

	Anno 2021	Anno 2020
<b>Crediti verso enti pubblici</b>		
Verso Provincia Autonoma di Trento – Progetto Emergenza Colera Caia	€ 8.000	€ 5.387
Verso Regione Trentino Alto Adige – progetto RTAA.cuidados.	€ 11.400	/
Verso Regione Trentino Alto Adige – progetto Scuola Manguena	€ 40.000	€ 22.216
<b>Crediti verso altri Enti del Terzo Settore</b>		
Verso ACRA (C.F. 97020740151) - progetto VIPMOZ	€ 10.610	/
Verso Forum Trentino per la Pace	€ 405	/
Verso CEFA – Programma SAD	€ 0	€ 6.520
Verso CEFA/AICS - Terza annualità Progetto Somica	€ 0	€ 1.661
<b>Crediti verso beneficiari settore microcredito</b>		
Crediti verso beneficiari settore microcredito	€ 383.413	€ 397.641
<b>Crediti verso altri</b>		
Verso Newster S.r.l per progetto SIRSU/AICS	€ 15.000	€ 6.438
Altri crediti		€ 67
<b>Totale dei Crediti</b>	<b>€ 468.828</b>	<b>€ 440.929</b>

Per quanto concerne le disponibilità liquide (Attività C.IV), si riportano in tabella i saldi dei singoli conti correnti e casse contanti. A proposito della gestione delle disponibilità finanziarie dei progetti, va sottolineato che frequentemente CAM adotta una separazione dei conti correnti bancari e casse contanti, attribuendo al singolo progetto conti correnti bancari e casse contanti dedicati. Questo semplifica di molto la rendicontazione finanziaria dei singoli progetti, migliora una gestione in trasparenza e riduce la concentrazione del rischio nelle casse contanti. Dall’altro lato, questo approccio moltiplica gli oneri nella gestione dei pagamenti e delle movimentazioni; per questo, come nell’anno precedente, nel 2022, CAM ha introdotto nuove risorse umane dedicate nella propria sede di Beira, rafforzando le funzioni di amministrazione, contabilità e gestione delle casse contanti.

	Saldo al 31/12/2022	Saldo al 31/12/2021
<b>Depositi bancari in Italia</b>		
Cassa Rurale di Trento - c/c 02139 <sup>4</sup>	€ 38.061	€ -27.207
Banca Etica – c/c 94125	€ 284	€ 1.245

<sup>4</sup> Nel prospetto di Stato Patrimoniale, il valore di saldo al 31/12/2021 è riportato nel passivo, qui è lasciato ai fini del raffronto con il saldo al 31/12 dell’esercizio 2020

Banca Etica - c/c 13507	€ 6	€ 0
Banca Etica – VIPMOZ - c/c 13556	€ 2.104	€ 177
Banca Etica – c/c 17203647	€ 75.370	/
<i>Totale depositi bancari in Italia</i>	<b>€115.962</b>	<b>€ 1.442</b>
<b>Depositi bancari in Mozambico</b>		
STANDARD BANK - Coordinamento Generale EUR c/c 24100876	28	€ 228
STANDARD BANK - Coordinamento Generale MZN c/c 24102719	700	€ 11.721
STANDARD BANK – UNDP.1 MZN c/c 65100463	€ 0	€ 23
STANDARD BANK – Microcredito Caia MZN c/c 24101943	€ 4.551	€ 779
STANDARD BANK – Microcredito Marromeu MZN c/c 76100375	€ 0	€ 4.169
STANDARD BANK – Microcredito Marromeu MZN c/c 24104368	€ 0	€ 2.690
ABSA – Microcredito ABSA Marromeu MZN c/c 300015705	€ 6.195	€ 2.263
ABSA – Microcredito ABSA Marromeu PADDEL MZN c/c 300012795	€ 1.389	€ 2.363
BCI – Microcredito BCI Inhaminga MZN c/c 97110113	€ 1.009	€ 997
BCI – Microcredito BCI Marromeu Zambese	€ 208	/
BCI – Microcredito BCI Caia	€ 57	/
STANDARD BANK - LIMPAMOS EUR c/c 26101525	€ 84	€ 33.064
STANDARD BANK - LIMPAMOS MZN c/c 26100749	€ 59.601	€ 3.463
cauzione PADDEL 5%	€ 6.484	€ 6.103
STANDARD BANK - depositi vincolati Microcredito Standard gestione PADDEL MZN	€ 1.465	€ 0
STANDARD BANK - depositi vincolati Microcredito Standard Marromeu	€ 0	€ 1.379
STANDARD BANK - UNICEF Nhamatanda c/c MZ59000302010841440101995	€ 119	€ 35.730
BCI - VIPMOZ - Beira c/c MZN - 22223563410001	€ 7.754	€ 8.953
BCI - VIPMOZ - Beira c/c EUR - 22223563410002	€ 2	€ 4.958
STANDARD BANK - Japao c/c MZN - 2018361261031	€ 0	€ 2.751
STANDARD BANK - GAIN Munhava c/c MZN - 2018361261023	€ 1	/
STANDARD BANK - Coordenação local Caia - c/c 2011811441008 MZN	€ 0	/
BCI - Inovação Circular c/c MZN - 22227792610001	€ 2.268	/
BCI - Inovação Circular c/c EUR - 22223563410003	€ 57.874	€ 208.882
STANDARD BANK - UNFPA c/c MZN - 2011327241027	€ 2.037	/
BCI - Mudar c/c MZN - 22229752010001	€ 238	/
BCI - Mudar c/c EUR - 22228626810003	€ 20.000	/
BCI - Follow the SUN c/c MZN - 22228626810005	€ 0	/
BCI - Follow the SUN c/c EUR - 22228626810004	€ 0	/

BCI – Coordenação Geral – MZN 22228966310001	€ 23.414	/
BCI – Coordenação Geral – EUR – 22228626810002	€ 4	/
<i>Totale depositi bancari in Mozambico</i>	€ 195.480	€ 330.516
<b>Denaro e valori in cassa</b>		
Cassa TN contanti EUR	€ 465	€ 71
Cassa TN contanti USD	€ 141	€ 132
Cassa A cash Coordenação Local Caia MZN	€ 502	€ 423
Cassa B LIMPAMOS Beira MZN	€ 379	€ 523
Cassa B LIMPAMOS Beira USD	€ 0	€ 0
Cassa D socio-educativo MZN	€ 25	€ 689
Cassa E cash Coordenação Geral EUR	€ 0	€ 0
Cassa E cash Coordenação Geral MZN	€ 134	€ 279
Cassa E cash Coordenação Geral USD	€ 57	€ 170
Cassa F socio-sanitario Caia MZN	€ 0	/
Cassa MC microcredito Caia MZN	€ 2.035	€ 3.329
Cassa MM microcredito Marromeu MZN	€ 10.884	€ 8.527
Cassa MM microcredito Marromeu gestione PADDEL MZN	€ 4.173	€ 7.233
Cassa MI microcredito Inhaminga MZN	€ 2.075	€ 2.000
Cassa TN contanti MZN	293,33	€ 262
Cassa C cash UNICEF Nhamatanda MZN	0	€ 1.720
Cassa UNICEF Beira (progetto Nhamatanda cassa E)	0	€ 7
Cassa V cash VIPMOZ Beira MZN	588,52	/
Cassa IC cash Inovação Circular MZN	7,02	/
Cassa cash Mudar.MZN	1.985,14	/
Cassa cash Follow the SUN.MZN	0,00	/
Cassa cash UNFPA	202,33	/
<i>Totale denaro e valori in cassa</i>	€ 23.945	€ 25.367

Come visto in precedenza, a seguito della conclusione del sostegno della PAT, lungo il 2022 CAM ha realizzato in Mozambico numerosi progetti e programmi sostenuti da diversi donatori istituzionali. Sui progetti e programmi, il CAM è impegnato sia in attività di cooperazione internazionale allo sviluppo che in attività di ricostruzione ed emergenza. Alcuni progetti si sono conclusi nel periodo di competenza dell'esercizio 2022: (i) il progetto AICS SIRSU *Sviluppo dell'Imprenditoria Locale per lo Smaltimento del RS a Beira, Mozambico* (SIRSU), cofinanziato da AICS, (ii) il progetto di riabilitazione degli asili di Caia, finanziato dall'Ambasciata del Giappone a Maputo, (iii) l'iniziativa di monitoraggio dell'intervento di UNDP a Sofala, (iv) il progetto di riqualificazione della scuola di Manguena

cofinanziato dalla Regione Trentino Alto Adige, (v) il progetto di emergenza a Caia, cofinanziato dalla Provincia Autonoma di Trento.

Altri progetti finanziati, mostrano periodi di implementazioni oltre la gestione 2022, dando luogo a dei risconti passivi o alla rilevazione del crediti verso l'ente finanziatore.

Per quanto riguarda in particolare i risconti passivi, il progetto *“LimpaMOS MOÇambique: Programma per il rafforzamento della Gestione dei Rifiuti Solidi Urbani nelle Città di Beira e Nampula”* (rif. XM-DAC-6-4-011891-01-4), cofinanziato dall’Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo presenta costi sostenuti per EUR 700.699 e acconti incassati per EUR 730.000, producendo un risconto passivo di EUR 29.301.

Il progetto *“Jogamos Juntos”*, cofinanziato dalla dal fondo 8x1000 della Chiesa Valdese,, presenta costi sostenuti per EUR 4.239 e un acconto incassato per EUR 18.176, producendo un risconto attivo di EUR 13.937.

Il progetto *“InovAção Circular: Investir e Empoderar para um Desenvolvimento Sustentável e Inclusivo em Sofala”* (IAC), cofinanziato dalla Delegazione di Maputo della Commissione Europea (rif. EuropeAid/171155/DD/ACT/MZ) presenta costi sostenuti per 158.099 EUR e un acconto incassato per EUR 208.900, producendo un risconto attivo di EUR 50.802.

Il progetto *“Mozambique Integrated Urban Development by Actions and Relationships: Empowering Local Governance”* (MUDAR), cofinanziato dalla Delegazione di Maputo della Commissione Europea (rif. EuropeAid/171273/DH/ACT/MULTI), su cui CAM ha un contratto con la Provincia Autonoma di Trento come partner implementatore, presenta costi sostenuti per 133.758 EUR e un acconto incassato per EUR 242.650, producendo un risconto attivo di EUR 108.892.

Il progetto *“Salute UNiversale: Comunità attive per l'accesso all'assistenza sanitaria di base nelle aree rurali”* (Follow The SUN), cofinanziato dall’Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo (rif. AID 012590/07/5), presenta costi sostenuti per 1.381 EUR e un acconto incassato per EUR 399.805, producendo un risconto attivo di EUR 398.424.

Il totale dei risconti passivi (Passività E) riportati a bilancio è pari a EUR 601.356.

Sono di seguito illustrati in forma analitica i progetti che hanno visto movimentazione nell’anno 2022, i cui saldi positivi sono iscritti tra i crediti verso enti pubblici, mentre quelli negativi sono riportati nei risconti passivi già sopra illustrati.

	<b>CUIDADOS</b>	<b>VIP MOZ</b>	<b>MANGUENA</b>	<b>EMERGENZ A COLERA</b>
Finanziatore principale	Regione Trentino-Alto Adige	Agenzia di Sviluppo del Belgio	Regione Trentino-Alto Adige	Provincia Autonoma di Trento
Importo TOTALE progetto	€ 43.000	€ 388.889	€ 86.726	€ 89.000
Contributo finanziatore principale	€ 38.000	€ 350.000	€ 40.000	€ 80.000
Percentuale contributo finanziatore principale su importo progetto totale	88%	90%	46%	90%
Quota in gestione CAM del contributo finanziatore principale	€ 38.000	€ 125.474	€ 40.000	€ 80.000
Importo sostenuto relativo al contributo	€ 0	€ 0	€ 0	€ 0

finanziatore principale – 31/12/2019				
Importo sostenuto relativo al contributo finanziatore principale – 31/12/2020	€ 27.804	€ 0	€ 0	€ 0
Importo sostenuto relativo al contributo finanziatore principale – 31/12/2021	€ 10.196	€ 16.411	€ 10.816	€ 5.387
Importo sostenuto relativo al contributo finanziatore principale – 31/12/2022	€ 0	€ 98.621	€ 80.928	€ 83.612
Importo sostenuto al 31/12/2022	€ 43.000	€ 115.032	€ 86.726	€ 89.000
percentuale stato avanzamento progetto	100%	92%	100%	100%
Contributo finanziatore relativo alla spesa sostenuta al 31/12/2022	€ 38.000	€ 115.032	€ 40.000	€ 80.000
Acconto/saldo incassato nel corso 2019	€ 0	€ 0	€ 0	€ 0
Acconto/saldo incassato nel corso 2020	€ 26.600	€ 0	€ 0	€ 0
Acconto/saldo incassato nel corso 2021	€ 0	€ 69.615	€ 0	€ 0
Acconto/saldo incassato nel corso 2022	€ 0	€ 34.807		€ 72.000
Importo devoluto nel corso del 2022	€ 0	€ 0	€ 0	€ 0
Importo devoluto nel corso del 2023		€ 0		
differenza cambio	€ 0	€ 0	€ 0	€ 0
<b>Saldo al 31/12/2021</b>	<b>€ 11.400</b>	<b>€ 10.610</b>	<b>€ 40.000</b>	<b>€ 8.000</b>

E' illustrato in tabella lo sviluppo dei progetti in cui CAM è impegnato e che danno vita a risconti passivi.

	JOGAMOS JUNTOS	LIMPAMOZ	INOVACAO CIRCULAR	MUDAR	FOLLOW THE SUN
Finanziatore principale	Chiesa Valdese	Agenzia Italiana per la Cooperazione e allo Sviluppo	Delegazione UE di Maputo	Commissione Europea	Agenzia Italiana per la Cooperazione e allo Sviluppo
Importo TOTALE progetto	€ 85.247	€ 2.074.000	€ 1.005.763	€ 3.171.733	€ 1.532.283
Contributo finanziatore principale	€ 60.586	€ 1.800.000	€ 749.000	€ 3.000.000	€ 1.455.669
Percentuale contributo finanziatore principale su importo progetto totale	71%	87%	74%	95%	95%
Quota in gestione CAM del contributo finanziatore principale	€ 60.586	€ 900.000	€ 661.053	€ 1.043.950	€ 701.412
Importo sostenuto relativo al contributo finanziatore principale – 31/12/2019	€ 0	€ 59.564	€ 0	€ 0	€ 0
Importo sostenuto relativo al contributo finanziatore principale – 31/12/2020	€ 0	€ 139.415	€ 0	€ 0	€ 0
Importo sostenuto relativo al contributo finanziatore principale – 31/12/2021	€ 0	€ 258.654	€ 0	€ 0	€ 0

Importo sostenuto relativo al contributo finanziatore principale – 31/12/2022	€ 4.239	€ 243.065	€ 158.099	€ 133.758	€ 1.381
Importo sostenuto al 31/12/2022	€ 4.239	€ 700.699	€ 158.099	€ 133.758	€ 1.381
percentuale stato avanzamento progetto	5%	78%	16%	13%	0%
Contributo finanziatore relativo alla spesa sostenuta al 31/12/2022	€ 4.239	€ 700.699	€ 158.099	€ 133.758	€ 1.381
Acconto/saldo incassato nel corso 2019	€ 0	€ 200.000	€ 0	€ 0	€ 0
Acconto/saldo incassato nel corso 2020	€ 0	€ 125.000	€ 0	€ 0	€ 0
Acconto/saldo incassato nel corso 2021	€ 0	€ 185.000	€ 208.900	€ 0	€ 0
Acconto/saldo incassato nel corso 2022	€ 18.176	€ 220.000	€ 0	€ 242.650	€ 399.805
Importo devoluto nel corso del 2022		€ 0	€ 0	€ 0	€ 0
Importo devoluto nel corso del 2023		€ 0	€ 0	€ 0	€ 0
differenza cambio		€ 0	€ 0	€ 0	€ 0
<b>Saldo al 31/12/2021</b>	<b>-€ 13.937</b>	<b>-€ 29.301</b>	<b>-€ 50.802</b>	<b>-€ 108.892</b>	<b>-€ 398.424</b>

Per quanto riguarda il patrimonio netto (Passività A), questo è costituito da: (i) Fondi di Dotazione (patrimonio indisponibile), (iii) Patrimonio Libero, (iv) Avanzo/disavanzo di esercizio. Al 31/12/2022, il Patrimonio Netto del CAM al 31/12/2022 è pari a EUR 156.076.

In particolare: (i) il Fondo di dotazione è costituito dal Capitale Sociale, versato all’atto della costituzione dell’Associazione dai 5 soci fondatori: A.P.I.B.I.M.I., Associazione Sottosopra Onlus (devoluto poi ad ACCRI), CUAMM Medici con l’Africa - Trentino, Ingegneria Senza Frontiere – Trento, MLAL Trento Onlus.

(ii) Il patrimonio libero è costituito dalle Riserve accantonate dei risultati degli esercizi precedenti. Tali riserve sono finanziariamente impiegate nelle attività di interesse generale dell’Associazione in Mozambico, perlopiù dedicate al programma di microcredito del CAM. Il valore in EUR del patrimonio libero è pertanto soggetto all’oscillazione del cambio EUR/MZN, motivo per cui il raffronto con gli esercizi precedenti mostra oscillazioni non apparentemente legate al risultato di esercizio precedente. Va sottolineato che il CAM non è dotato di patrimonio vincolato, il Patrimonio Netto è pertanto costituito sostanzialmente da patrimonio disponibile libero.

(iii) L’avanzo di esercizio è evidenziato nella apposita linea. L’esercizio 2022 chiude in disavanzo, per un valore pari a EUR 86.421. Per l’illustrazione del risultato si faccia riferimento al capitolo specifico (V. Destinazione del risultato di Esercizio).

	<b>Saldo al 31/12/2022</b>	<b>Saldo al 31/12/2021</b>
A) PATRIMONIO NETTO		
<u>I. Fondo di Dotazione</u>		
Capitale sociale	€ 360	€ 360
<u>III. Patrimonio Libero</u>		

Riserve	€ 242.136	€ 226.060
<u>IV. Avanzo/Disavanzo di Esercizio</u>		
Avanzo/disavanzo di esercizio	€ -86.421	€ -945

Nell'Esercizio 2022, si è ricorso da un lato all'utilizzo di risorse di bilancio per la copertura dei costi dei progetti sociali, dall'altro ad accantonamenti su specifici fondi. Per quanto concerne i Fondi per Rischi ed Oneri, questi sono accantonati allo scopo di coprire uscite future: (a) di esistenza certa ma indeterminati nella data e nell'ammontare (oneri futuri), (b) di esistenza probabile (rischi futuri). Avendo utilizzato completamente la disponibilità del fondo progetti impegnati (onere futuro fondo progetti impegnati, nel 2022, il CAM dispone di 3 Fondi: (i) fondo rischi microcredito (rischio futuro), (ii) fondo oscillazione cambio (rischio futuro), (iii) fondo oneri futuri (oneri futuri indistinti). Per quanto concerne il fondo progetti impegnati, nell'Esercizio 2021 è stato utilizzato un valore pari a 30.528 EUR allo scopo di sostenere costi maggiori sul progetto per la riabilitazione delle scuole nel distretto di Nhamatanda (cofinanziato da UNICE). Il Fondo rischi microcredito è stato utilizzato in modo sostanziale per coprire l'ammancio registrato presso la sede di Caia. Rispetto a questo, si specifica che grazie agli approfondimenti fatti in seguito ad una prima missione di monitoraggio avvenuta nel mese di maggio 2022, si sono verificate, con il supporto di un avvocato, le responsabilità dei collaboratori coinvolti per cui è stato disposto il licenziamento e per cui è in corso un procedimento presso il tribunale di Caia. Il fondo è stato utilizzato e poi portato ad un valore pari a EUR 17.926. Tale valore è calcolato moltiplicando il valore più alto della percentuale di credito insoluto nell'anno 2022 (pari al 4,68%, realizzato nella sede di Marromeu) al volume globale dei prestiti in corso.

Per quanto concerne il fondo oscillazioni cambio, questo è stato in parte liberato in sede di rettifica di bilancio, proporzionando il valore all'effettiva media reale delle differenze cambio passive degli ultimi anni ovvero 8.422,47 EUR. Si veda tabella qui sotto.

	Saldo al 31/12/2022	Saldo al 31/12/2021	Saldo al 31/12/2020	MEDIA
Differenze cambio attive	€ 0,00	€ 21.019,35	€ 4.607,51	/
Differenze cambio passive	€ 14.943,74	€ 114,48	€ 10.209,18	<b>€ 8.422,47</b>

Infine, il fondo per oneri futuri è stato da un lato utilizzato per la visita del Responsabile del settore microcredito in Italia, realizzata a settembre del 2022, dall'altro incrementato di un valore in previsione di una buonuscita a vantaggio dei collaboratori del settore microcredito.

	Saldo al 31/12/2022	Saldo al 31/12/2021	Saldo al 31/12/2020	Saldo al 31/12/2019
<u>I Fondi per Rischi ed Oneri</u>				
Fondo progetti impegnati	/	€ 30.528	€ 57.528	€ 57.528
Fondo rischi microcredito	€ 17.926	€ 86.490	€ 67.551	€ 46.762
Fondo oscillazioni cambio	€ 8.422	€ 16.403	€ 15.000	/
Fondo per oneri futuri	€ 23.989	€ 4.138	/	/

Per quanto concerne il TFR Lavoro Subordinato (passività C.I), CAM accantona annualmente in apposito Fondo il valore del TFR da corrispondere ai dipendenti che hanno optato per conservare il TFR presso l'associazione. Il valore iscritto a bilancio del trattamento di fine rapporto, rappresenta

l'effettivo debito maturato nei confronti dei dipendenti, in conformità di legge e del contratto di lavoro vigente. Allo stesso modo, CAM versa trimestralmente al fondo previdenza complementare il valore del TFR da corrispondere ai dipendenti che hanno optato per versare su fondo esterno al CAM; il conto apposito è aperto per quanto verrà versato a gennaio del 2023.

Per quanto concerne i Debiti (passività D.I), sono poste in evidenza le banche passive, le partite a scavalco di anno (fornitori – ST3 immobiliare, Eurodati S.r.l, utenze sede Trento -, tributi verso l'erario, INPS e INAIL, dipendenti e collaboratori), debiti diversi (costituiti da interesse e competenze dell'anno 2022). Per quanto riguarda il Fondo PADDEL, questo costituisce una concessione *de facto* a fondo perduto, originariamente finanziata dal Governo Italiano tramite il Ministero degli Esteri e gestita dal Governo della Provincia di Sofala con l'obiettivo della promozione dell'accesso al credito nelle aree periferiche della provincia. La Provincia di Sofala ha concesso a CAM la gestione di questo fondo e CAM ha prudenzialmente iscritto il Fondo tra i debiti. Lungo il 2021 ed il 2022, il fondo PADDEL è stato utilizzato in toto per sostenere costi di espansione del microcredito nella Provincia di Sofala, ed in particolare per migliorare l'accesso al credito nei distretti di Marromeu e di Cheringoma, nel cui capoluogo, Inhaminga, CAM ha la nuova sede, attivata nel 2020.

Analizzando nel dettaglio il rendiconto di gestione, si illustrano di seguito le entrate e le uscite.

Per quanto concerne le entrate, queste costituiscono le risorse per fronteggiare i costi della struttura per il raggiungimento degli scopi istituzionali. Le entrate provengono in grande prevalenza da ricavi e proventi da attività di interesse generale, ed in particolare sono derivanti dai progetti presentati a donatori istituzionali.

I proventi da attività di interesse generale, sono determinati in particolar modo da contratti/erogazioni con Enti Locali Italiani, con l'Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo (tramite l'associazione MMI - Medicus Mundi Italia, soggetto capofila) e con la Delegazione dell'Unione Europea a Maputo, con le Agenzie Internazionali ed altri soggetti istituzionali pubblici. I contributi si riferiscono ai progetti già sopra menzionati e sono riportati in tabella. I finanziamenti ricevuti dalle pubbliche amministrazioni vengono pubblicati annualmente sul sito del CAM così come previsto dalla legge n° 124 del 4 agosto 2017, art. 1 commi 125 a 129.

<b>Enti locali italiani</b>	
Provincia Autonoma di Trento (Progetti Emergenza Colera e MUDAR)	€ 208.371
Regione Trentino Alto Adige II (ricostruzione scuola Manguena)	€ 29.184
<b>Commissione Europea</b>	
Delegazione di Maputo (progetto IAC)	€ 158.080
<b>Agenzie Internazionali</b>	
Ricavi contratto UNFPA GBV Sofala	€ 37.650
Ricavi contratto UNICEF Ricostruzione Scuole Nhamatanda	€ 74.104
<b>Altri Soggetti Istituzionali</b>	
Ambasciata del Giappone a Maputo Riqualficazione Escolinhas Caia	€ 2.751

Il contributo delle Agenzie Internazionali è finalizzato da un lato alla conclusione delle opere di ricostruzione delle scuole a seguito dell'emergenza ciclone Idai nel distretto di Nhamatanda, dall'altro alla promozione dell'educazione sulla violenza di genere nelle scuole secondarie dei distretti di Nhamatanda, Buzi, Beira e Dondo.



I proventi da attività di microcredito, sono frutto degli interessi sui prestiti nonché degli incassi sopravvenuti nel 2022 e già contabilizzati a perdita alla conclusione dell'esercizio precedente.

	2022	2021	2020
Interessi su prestiti microcredito Caia	€ 50.472	€ 81.638	€ 81.629
Incasso crediti scaduti microcredito Caia	€ 4.305	€ 9.315	€ 1.633
Interessi su prestiti microcredito Marromeu	€ 136.521	€ 107.261	€ 105.774
Incasso crediti scaduti microcredito Marromeu	€ 5.604	€ 3.767	€ 8.513
Interessi su prestiti microcredito Inhaminga	€ 52.079	€ 32.157	€ 12.697
Incasso crediti scaduti microcredito Inhaminga	€ 2.090	€ 0	€ 0

I contributi da soggetti privati sono dettagliati in tabella.

	2021
Contributo CEFA spese Caia	€ 367
Contributo accordo PMM/CAM su progetto AICS LimpMos Moçambique	€ 243.065
Contributo NEWSTER SYSTEM su progetto AICS SIRSU	€ 8.750
Contributo Medicus Mundi Italia su progetto FTS	€ 1.381
Contributo Tavola Valdese su progetto Jogamos Juntos Caia	€ 4.239
Contributo GAIN International su formazione GRSU Beira	€ 5.128
Contributo Fondazione ACRA su progetto VIPMOZ	€ 98.621
Altri	€ 5.712

L'organizzazione si sostiene anche grazie alle erogazioni liberali (Ricavi A.IV) ricevute. Queste, vengono distinte in erogazioni liberali (i) condizionate ad un particolare risultato, (ii) finalizzate/vincolate ad un particolare settore/progetto, (iii) libere. Nel 2022 il valore complessivo delle erogazioni liberali ricevute ammonta a EUR 88.103.

	2022	2021	2020
i. Donazioni liberali condizionate	€ 0	€ 0	€ 0
ii. Donazioni liberali finalizzate	€ 63.876	€ 64.600	€ 50.057
iii. Erogazioni liberali libere	€ 24.227	€ 12.590	€ 28.021

Il contributo 5x1000 liquidato nel 2022 riguarda l'annualità fiscale 2021, come riportato in tabella. Il totale del contributo di competenza dell'Esercizio 2022 è pari a EUR 4.075. In tabella sono riportati i dettagli dei contributi di competenza degli ultimi Esercizi.

Esercizio	Anno fiscale	Anno redditi	Data Accredito	Importo scelte	Numero di scelte	Importo ripartito	Importo totale
2022	2021	2020	16/12/2022	€ 3.924,79	101	€ 149,86	€ 4.074,65
2021	2020	2019	29/10/2021	€ 4.011,49	104	€ 166,26	€ 4.177,75
2020	2019	2018	10/07/2020	€ 5.205,56	129	€ 185,42	€ 5.390,98
2020	2018	2017	07/30/2020	€ 2.954,91	64	€ 94,11	€ 3.049,02

Di seguito sono riportate in forma sintetica le voci di bilancio inerenti il gruppo A) Ricavi e Proventi da Attività di Interesse Generale, così come schematizzati nel Rendiconto di Gestione.

<b>A) RICAVI, RENDITE E PROVENTI DA ATTIVITÀ DI INTERESSE GENERALE</b>		<b>2021</b>	<b>2020</b>
<u>I. Proventi da quote associative e apporti dei fondatori</u>			
Quote associative	€ 1.940	€ 1.900	€ 1.760
<u>IV. Erogazioni liberali</u>			
Erogazioni liberali	€ 24.227	€ 12.590	€ 28.021
Erogazioni liberali finalizzate	€ 63.876	€ 64.600	€ 50.057
<u>V. Proventi del 5 per mille</u>			
Proventi del 5 per mille	€ 4.075	€ 4.179	€ 8.440
<u>VI. Contributi da soggetti privati</u>			
Contributi da soggetti privati	€ 367.262	€ 304.501	€ 176.344
<u>IX. Proventi da contratti con enti pubblici</u>			
Enti locali italiani	€ 237.555	€ 26.400	€ 228.841
Agenzia Italiana per la Cooperazione	€ 0	€ 71.269	€ 13.731
Commissione Europea	€ 158.080	€ 0	€ 0
Agenzie Internazionali	€ 111.754	€ 229.271	€ 247.186
Altri enti pubblici	€ 2.751	€ 41.298	€ 0
<u>X. Altri ricavi, rendite e proventi</u>			
Interessi e incasso crediti scaduti su prestiti microcredito	€ 251.071	€ 234.138	€ 210.157
Altri ricavi, rendite e proventi (tra cui utilizzo fondi di bilancio)	€ 200.356	€ 84.512	€ 3.692

Per quanto concerne l'utilizzo fondi di bilancio, si rimanda al paragrafo inerente i fondi a bilancio (pg. 12). Va qui specificato che l'utilizzo del Fondo Progetti Futuri e di altri fondi a bilancio è registrato nel conto X., "Altri ricavi, rendite e proventi".

I ricavi del gruppo D), sono dati da: (i) rivalutazione della partecipazione alla CFC - Caixa Financeira de Caia, secondo il valore attribuito alle azioni dal contratto di compravendita che CAM ha stipulato con la società AMUTZI di Maputo, per un valore pari a EUR 33.953, (ii) interessi attivi sui conti correnti bancari in Italia e in Mozambico, per un valore pari a EUR 93 e (ii) da differenza cambio attive, per un valore pari a EUR 4.608. Il valore globale dei ricavi da attività finanziarie e patrimoniali è pari a EUR 38.653.

Per quanto concerne le uscite, queste riflettono in grande prevalenza l'attuazione delle finalità di interesse generale del CAM. La maggior parte dei costi sono volti al sostegno concreto delle attività, materie prime e di consumo, ed al personale, sia in Italia che in Mozambico. Per quanto concerne il personale, per le proprie attività, come sopra evidenziato, il CAM si avvale della collaborazione di circa 105 persone, soprattutto in Mozambico, dove nel corso degli anni lo staff locale è cresciuto in termini quantitativi e qualitativi, aumentando in autonomia e migliorando significativamente la *ownership* delle attività dell'Associazione. Di seguito sono riportati i costi da attività di interesse generale dell'Esercizio 2022, così come sintetizzati nell'apposito prospetto del Rendiconto di Gestione; i costi vengono posti a confronto con l'Esercizio 2020 e 2021.

<b>A) COSTI ED ONERI DA ATTIVITÀ DI INTERESSE GENERALE</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
<u>I. Materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci</u>			
Materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci	€ 539.443	€ 506.944	€ 298.680
<u>II. Servizi</u>			

Servizi diversi	€ 154.324	€ 61.457	€ 66.065
<u>III. Godimento di beni terzi</u>			
Affitto sedi in Mozambico e altri costi connessi con affitto	€ 24.169	€ 15.497	€ 10.057
Affitto breve di sale ed altro per attività di progetto	€ 331	€ 0	€ 1.247
<u>IV. Personale</u>			
Personale dipendente Italia direttamente coinvolto nei progetti	€ 59.738	€ 53.678	€ 46.921
Personale espatriato	€ 103.526	€ 48.113	€ 58.220
Personale dipendente in Mozambico	€ 289.566	€ 193.000	€ 162.232
Altre collaborazioni	€ 98.680	€ 99.892	€ 131.232
<u>V. Ammortamenti</u>			
Ammortamento terreno Inhaminga	/	€ 1.793	€ 0
<u>VI. Accantonamenti per Rischi ed Oneri</u>			
Accantonamento per rischi ed oneri	€ 11.433	€ 41.378	€ 0
Accantonamento per fondo rischi oscillazione cambio	€ 0	€ 0	€ 15.000
<u>VII. Oneri diversi di gestione</u>			
Per diem e costi di monitoraggio in loco e altri per diem	€ 6.179	€ 352	€ 42.310
Perdite sui crediti microcredito	€ 124.333	/	/
Altri oneri di gestione direttamente connessi con le attività	€ 13.786	€ 28.271	€ 52.668

Per quanto concerne i costi da attività finanziarie e patrimoniali, la voce più significativa degli oneri riguarda gli interessi passivi, le commissioni bancarie ed altri costi connessi.

Come già riportato, a questo scopo è stato proposto al Consiglio Direttivo nel 2020 la creazione di un fondo rischi sui cambi. Le differenze cambio sono contabilizzate al 31/12/2021 per ciascun conto corrente bancario e ciascuna cassa contanti che siano movimentati in valuta estera. Nel conto di bilancio, vengono riportate le differenze cambio passive.

<b>D) COSTI DA ATTIVITÀ FINANZIARIE E PATRIMONIALI</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Interessi passivi	€ 2.567	€ 3.428	€ 7.473
Commissioni bancarie ed altri costi	€ 5.363	€ 4.978	€ 4.009
Differenze Cambio Passive	€ 10.209	€ 114	€ 11.120

Infine, i costi ed oneri di supporto generale, sono composti da quelle categorie di spesa a supporto dell'attività di interesse generale ma non riconducibile direttamente alle attività dei progetti. Questo gruppo si compone sostanzialmente delle risorse umane in Italia che svolgono attività di amministrazione generale e comunicazione.

<b>E) COSTI E ONERI DI SUPPORTO GENERALE</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Materie prime di supporto generale	€ 5.389	€ 3.289	€ 3.842
<u>II. Servizi</u>			
Servizi di consulenza	€ 5.124	€ 3.120	€ 3.283
Servizi informatici ed altri servizi esterni	€ 1.352	€ 699	€ 145
Voli, biglietti treno e altri servizi di logistica (locali ed internazionali)	€ 18.900	€ 11.643	€ 907
Assicurazione volontari Trento	€ 1.482	/	/
<u>III. Godimento beni terzi</u>			
Affitto sede in Italia	€ 16.368	€ 7.198	€ 5.906

Altri affitti brevi	€ 321	€ 0	€ 0
<u>IV. Personale</u>			
Personale di supporto generale e di monitoraggio	€ 54.020	€ 44.338	€ 48.650
Premio annuale INAIL	€ 500	€ 354	€ 368
Agevolazioni contributi L297/82 (TFR)	€ -67	€ -38	/
<u>VI. Accantonamenti per Rischi ed Oneri</u>			
Fondo rischi oscillazione cambio	/	/	€ 15.000
<u>VII. Altri Oneri</u>			
Altri oneri, arrotondamenti e sopravvenienze passive	€ 749	€ 77	€ 10.146

### V. Destinazione del risultato di Esercizio

L'esercizio 2021 si chiude con un disavanzo pari ad EUR 86.421. Viene deliberato dal Consiglio Direttivo di procedere con la copertura di tale disavanzo utilizzando le Riserve del Patrimonio Libero e presentare all'Assemblea questa proposta di bilancio per la sua approvazione.

Trento, 22 giugno 2022



*Isacco Rama*  
Isacco Rama, Direttore

*Paolo Rosatti*  
Paolo Rosatti, Presidente e Legale Rappresentante